



**IUSS**

Scuola Universitaria Superiore Pavia

**Decreto Rettorale n. \*/2021**      **Oggetto:**      Bando per l'assegnazione di borse di mobilità internazionale per allievi/e e diplomati/e dei Corsi ordinari della Scuola IUSS - anno 2022

\*n. della registrazione di protocollo riportato nei metadati del sistema di protocollo informatico Titulus

**Publicato all'Albo della Scuola**

**Area: Area Attività istituzionale, didattica e valutazione**

#### **IL RETTORE**

**VISTO**                      l'Accordo quadro tra la Scuola, l'École normale supérieure (Parigi) e il Collegio Ghislieri sottoscritto in data 17 febbraio 2021;

**CONSIDERATO**        che l'accordo suddetto prevede la possibilità di scambio di studenti, in particolare l'ENS mette a disposizione due alloggi gratuiti nei propri collegi riservati a tutti gli IUSS e ad alunni della Fondazione Ghislieri;

**RICHIAMATA**            la delibera del Senato accademico del 17 dicembre 2021;

**RITENUTO**              opportuno precedere all'emanazione del bando in oggetto;

#### **DECRETA**

di emanare per l'anno accademico 2022/2023 il bando, con scadenza il 15/02/2022, per l'assegnazione di borse di mobilità presso l'École normale supérieure (Parigi), come da allegato costituente parte integrante del presente atto.

***Pavia, data del protocollo***

**IL RETTORE**

**Prof. Riccardo Pietrabissa**

*(Documento firmato digitalmente ai sensi del D.Lgs 82/2005)*



**IUSS**

Scuola Universitaria Superiore Pavia

## **BANDO PER LA MOBILITÀ INTERNAZIONALE PRESSO LA SCUOLA NORMALE SUPERIORE (PARIGI)**

**A.A. 2022/2023**

### **Art. 1 Requisiti per la candidatura**

I posti disponibili sono riservati alle Allieve/i regolarmente iscritte/i ai Corsi Ordinari e di Dottorato di Ricerca della Scuola Universitaria Superiore IUSS di Pavia.

Per garantire la qualità, la mobilità deve essere compatibile con il percorso accademico dell'allieva/o e con le sue personali ambizioni.

La mobilità non è compatibile con altri benefici economici in dotazione alla Scuola IUSS.

### **Art. 2 Durata del periodo di mobilità**

Per il primo semestre, il periodo di mobilità partirà dal mese di settembre 2022 e si concluderà nel mese di gennaio 2023 e, per il secondo semestre, inizierà nel mese di febbraio 2023 e si concluderà nel mese di luglio 2023.

La durata minima del periodo di mobilità è di **due mesi per il primo semestre e tre mesi per il secondo semestre**.

La mobilità inizia in generale il primo giorno del mese e si conclude l'ultimo giorno del mese.

### **Art. 3 Presentazione della candidatura**

Per fare domanda di mobilità, sarà necessario inviare, **entro il 15 febbraio 2022 alle ore 12**, all'indirizzo di posta elettronica [international.relations@iusspavia.it](mailto:international.relations@iusspavia.it), la seguente documentazione:

1. Domanda di candidatura debitamente compilata e firmata, insieme al "programma di studio/ricerca";
2. Auto-dichiarazione degli esami sostenuti presso la Scuola IUSS;
3. Auto-dichiarazione degli esami sostenuti presso l'Università degli Studi di Pavia;
4. Dichiarazione di assunzione del rischio ed esonero di responsabilità;
5. Assicurazione sanitaria con la copertura dei costi di rimpatrio.

**L'allieva/o dovrà identificare un tutor presso l'ENS prima di presentare la domanda.**

### **Art. 4 Procedura di selezione**

Le domande saranno valutate da una Commissione di selezione nominata con un decreto rettorale e la sua composizione sarà pubblicata sull'albo online della Scuola IUSS.

La Commissione selezionerà le domande sulla base dei seguenti criteri:

- corso di studio (esami sostenuti, media dei voti);
- programma di studio/ricerca (coerenza del tirocinio formativo con il percorso di studi, ecc.)

Per la valutazione delle domande, la commissione potrà chiedere parere anche ai tutor dei candidati.

La Commissione preparerà due graduatorie di merito, una riferita al primo semestre (riservata alle Allieve/i dei corsi di Dottorato di Ricerca) e un'altra riferita al secondo semestre (riservata alle Allieve/i dei Corsi Ordinari).

Se un periodo di mobilità, approvato nelle due graduatorie di merito, non copre l'intero periodo della disponibilità della camera e c'è un periodo libero più lungo del minimo richiesto come dal precedente art. 2, il periodo libero può essere offerto agli altri candidati sulla base della graduatoria di merito.

Se la graduatoria riferita al semestre non copre l'intero periodo della disponibilità della stanza e c'è un periodo libero più lungo del minimo richiesto dal precedente art. 2, sarà possibile utilizzare la graduatoria di merito dell'altro semestre per offrire il periodo nell'ordine dato.

#### **Art. 5 Accettazione del periodo di mobilità assegnato**

Entro 5 giorni lavorativi dalla data di pubblicazione delle graduatorie, gli studenti dovranno comunicare l'accettazione del periodo di mobilità all'indirizzo di posta elettronica [international.relations@iusspavia.it](mailto:international.relations@iusspavia.it), allegando i seguenti documenti:

1. *fiche*/domanda di candidatura;
2. "*fiche amministrative*" che è necessaria all'ENS per la registrazione degli studenti e l'emissione della tessera necessaria per avere accesso alle lezioni, alle biblioteche, laboratori e servizi (inclusi i collegi e le mense);
3. Scambi di messaggi tra lo studente e il docente di riferimento presso ENS;
4. Certificato degli esami sostenuti (auto-dichiarazione) sia della Scuola IUSS che dell'Università degli Studi di Pavia;
5. Carta d'identità o passaporto;
6. Fotografia formato passaporto in pdf;
7. Copia dell'assicurazione richiesta dal precedente art. 3 c. 5).

#### **Art. 6 Assicurazione durante il periodo di mobilità**

Durante l'intero periodo di mobilità, l'Allieva/o beneficerà di un'assicurazione stipulata dalla Scuola IUSS, che copre gli infortuni e la responsabilità civile.

#### **Art. 7 Procedura al termine del periodo di mobilità**

Al massimo entro 30 giorni dalla conclusione del periodo di mobilità, lo studente deve presentare una relazione sull'attività svolta, firmata dal tutor di ENS, all'indirizzo di posta elettronica [international.relations@iusspavia.it](mailto:international.relations@iusspavia.it).

#### **Art. 8 Responsabile del procedimento**

Ai sensi di quanto disposto dalla Legge 7 agosto 1990, n. 241 e successive modificazioni, la responsabile del procedimento di cui al presente bando di mobilità internazionale presso l'ENS è la Dott.ssa Giovanna Spinelli – Palazzo del Broletto, Piazza della Vittoria n. 15 – 27100 Pavia (tel. 0382/375811).

#### **Art. 9 Trattamento e riservatezza dei dati**

Ai sensi della normativa in materia di protezione dei dati personali (D. Lgs. 196/2003 e ss.mm.ii nonché dell'art. 13 del Regolamento (UE) 2016/679) la Scuola Universitaria Superiore IUSS, in qualità di Titolare (con sede in Piazza della Vittoria, 15, 27100 Pavia PV – PEC [direzione@pec-iusspavia.it](mailto:direzione@pec-iusspavia.it)) informa che il

trattamento dei dati personali, raccolti presso gli uffici amministrativi della Scuola IUSS, è per finalità ed attività istituzionali e per gli adempimenti imposti dalla legge; avverrà nel rispetto delle condizioni di liceità previste dal Regolamento (UE) 2016/679, da parte di personale autorizzato, con l'utilizzo di procedure anche informatizzate, nei modi e nei limiti necessari per perseguire le predette finalità. I dati saranno trattati in conformità al principio di necessità del trattamento e saranno conservati in conformità alle norme sulla conservazione della documentazione amministrativa. I dati potranno essere comunicati ad organismi esterni alla Scuola IUSS ed a quei soggetti pubblici ai quali, in presenza dei relativi presupposti, la comunicazione è prevista obbligatoriamente. Gli interessati hanno il diritto di ottenere dalla Scuola Universitaria Superiore IUSS, nei casi previsti, l'accesso ai dati personali e la rettifica o la cancellazione degli stessi o la limitazione del trattamento che li riguarda o di opporsi al trattamento (artt. 15 e ss. del Regolamento). L'apposita domanda va presentata per iscritto alla Scuola Universitaria Superiore IUSS Pavia, Responsabile Protezione Dati Personali RPD - Piazza della Vittoria n. 15, email: [dpo@iusspavia.it](mailto:dpo@iusspavia.it). Ulteriori informazioni sono disponibili al seguente link: <http://www.iusspavia.it/protezione-dati-personale>

**Modello per la presentazione della domanda di candidatura**

<b>NOME</b>	
<b>COGNOME</b>	
<b>DATA E LUOGO DI NASCITA</b>	
<b>NAZIONALITÀ</b>	
<b>CODICE FISCALE</b>	
<b>INDIRIZZO DI POSTA ELETTRONICA</b>	
<b>NUMERO DI CELLULARE</b>	
<b>CORSO DI STUDI</b>	
<b>ANNO DI CORSO</b>	
<b>NOME DEL TUTOR IUSS</b>	
<b>NOME DEL TUTOR SCELTO ALL'E.N.S. DI PARIGI</b>	
<b>DIPARTIMENTO DI AFFERENZA ALL'E.N.S.</b>	
<b>NUMERO DI MESI RICHIESTI</b>	
<b>PERIODO RICHIESTO</b>	ANNO ACCADEMICO.....MESI ..... - .....
<b>ARGOMENTO DI STUDI</b>	

**Descrizione dettagliata del progetto di studi**

Il/la sottoscritto/a dichiara di essere a conoscenza della veridicità della presente domanda e di essere a conoscenza delle sanzioni penali, ai sensi dell'art. 76 del DPR 28.12.2000, n.445, in caso di false dichiarazioni. Trattamento dei dati: I dati personali forniti dai candidati saranno trattati prevalentemente in automatico dalla Scuola e nel rispetto del D.lgs. 196/2003 e Regolamento (UE) 2016/679 per la gestione istituzionale e delle procedure di mobilità. I dati potranno inoltre essere trasferiti ad altre unità amministrative dell'Istituto nonché a istituzioni pubbliche interessate di diritto con la posizione giuridica ed economica dello studente. Gli interessati hanno il diritto di chiedere al titolare del trattamento l'accesso ai dati personali e di rettificarli o cancellarli o limitare il trattamento che lo riguarda o di opporsi al trattamento (artt.15 e seguenti del Regolamento UE 2016/679). L'apposita istanza va presentata per iscritto alla Scuola Universitaria Superiore di Studi Superiori IUSS Pavia, Responsabile Protezione Dati Personali RPD - Piazza della Vittoria n ° 15, email: [dpo@iusspavia.it](mailto:dpo@iusspavia.it) Gli interessati, ricorrendo alle condizioni, anche ha il diritto di proporre reclamo al Garante secondo le modalità previste dal Regolamento (UE) 2016/679. Ulteriori informazioni sul trattamento dei dati personali della Scuola Universitaria Superiore IUSS Pavia sono disponibili al link: <http://www.iusspavia.it/protezione-dati-personale>

Luogo e data

---

firma



**IUSS**

Scuola Universitaria Superiore Pavia

**CALL FOR INTERNATIONAL MOBILITY AT THE ÉCOLE NORMALE SUPÉRIEURE (PARIS)  
A.Y. 2022/2023**

**Art. 1 Candidacy requirements**

Available positions are reserved to the students regularly enrolled in the **Undergraduate and PhD courses** of the **University School for Advanced Studies IUSS Pavia**.

To guarantee quality, mobility must be compatible with the student's academic path and with her/his personal ambition.

Mobility is not incompatible with other economic benefits provided by the IUSS.

**Art. 2 Duration of mobility period**

For the first semester, mobility period will start in September 2022 and will end in January 2023 and, for the second semester, it will start in February 2023 and will end in July 2023.

The minimum duration of a mobility period is **two months for the first semester and three months for the second semester**.

Mobility starts in general on the first day of the month and it ends on the last day of the month.

**Art. 3 Candidacy presentation**

To apply for the mobility period, it will be necessary to send, by **15 February 2022 at 12 pm** to the email address [international.relations@iusspavia.it](mailto:international.relations@iusspavia.it) the following documents:

6. application form duly filled in and signed, together with the study/research program;
7. self-certification of IUSS academic transcript;
8. self-certification of University of Pavia's academic transcript;
9. declaration of assumption of risk and waiver of responsibility;
10. health insurance covering the repatriation costs.

**The student will have to identify a tutor at ENS before submitting the application.**

**Art. 4 Selection procedure**

Application forms will be evaluated by a selection committee appointed through a Rector's decree and its composition will be announced on the online IUSS notice board.

Selection Committee will select the application forms on the basis of the following criteria:

- course of study (taken exams, average grade, etc.)
- study/research program (coherence with the course of study, etc.)

For the applications' evaluation, the committee may also ask for the advice of IUSS candidates' tutors.

The committee will prepare two merit rankings, one referred to the first semester (reserved to the PhD students) and the other one referred to the second semester (reserved to the students of Undergraduate courses).

If a requested mobility period, approved into the two merit rankings, does not cover the entire period of availability of the room and there is a free period longer than the minimum required by the previous art. 2, this free period may be offered to other candidates on the basis of the merit ranking.

If the ranking referred to a semester does not cover the entire period of availability of the room and there is a free period longer than the minimum required by previous art. 2, it will be possible using the merit ranking of the other semester to offer the free period in the order provided.

#### **Art. 5 Acceptance of the assigned mobility period**

By 5 work days from the date of the selection published results, students must communicate the acceptance of the mobility period to the email account **international.relations@iusspavia.it**, attaching the following documents:

8. *fiche/application form*
9. *fiche administrative* which is necessary to the ENS for the students' registration and for the issuing of a badge necessary to access lectures, libraries, laboratories and facilities (including college and refectory)
10. exchange messages between student and referring professor at ENS
11. academic transcript (self-certification) both of IUSS and University of Pavia
12. identity card or passport
13. passport photo in pdf
14. copy of Insurance required by previous art. 3 c. 5)

#### **Art. 6 Insurance during the mobility period**

During the entire mobility period, the student will benefit from an insurance, by the School, that covers accidents and civil liability.

#### **Art. 7 Procedure at the end of mobility period**

At the latest by 30 days from the end of the mobility period, student has to submit a report on the activity carried out, signed by the ENS tutor, to the address **international.relations@iusspavia.it**

#### **Art. 8 Responsible of the administrative procedure**

Pursuant to the provisions of the Law of 7 August 1990, n. 241 and subsequent amendments, the person in charge of the administrative procedure referred to this call for international mobility at the ENS is Mrs. Giovanna Spinelli - Palazzo del Broletto, Piazza della Vittoria n. 15 - 27100 Pavia (tel. 0382/375811).

#### **Art. 9 Data handling**

Personal data provided by candidates shall mainly be handled automatically by the School and in compliance with the Italian Legislative Decree no. 196/2003 and Regulation (EU) 2016/679 for institutional and management of the mobility procedures. The data may also be transferred to other administrative units of

the Institute as well as to public institutions concerned by law with the student legal and economic position. The interested parties have the right to ask the data controller to access personal data and to correct or cancel it or limit the processing that concerns it or to oppose the processing (articles 15 and following of EU Regulation 2016/679). The appropriate application should be submitted in writing to the University School for Advanced Studies IUSS Pavia, Head of Personal Data Protection RPD - Piazza della Vittoria No. 15, email: [dpo@iusspavia.it](mailto:dpo@iusspavia.it) The interested parties, having recourse to the conditions, also have the right to lodge a complaint with the Guarantor in accordance with the procedures laid down in Regulation (EU) 2016/679. Further information on the handling of personal data of the University School for Advanced Studies IUSS Pavia can be found at the link: <http://www.iusspavia.it/protezione-dati-personale>